**SOÁ 802**

PHAÄT THUYEÁT TÍN GIAÛI TRÍ LÖÏC KINH

*Haùn dòch: Ñôøi Toáng, Ñaïi sö Phaùp Hieàn.*

Toâi nghe nhö vaày:

Moät thôøi, Ñöùc Phaät ôû taïi vöôøn Kyø thoï Caáp coâ ñoäc thuoäc nöôùc Xaù-veä cuøng vôùi ñoâng ñuû chuùng ñaïi Tyø-kheo.

Baáy giôø, Ñöùc Phaät baûo caùc Tyø-kheo:

–Naøy caùc Tyø-kheo! Caùc oâng neân bieát coù phaùp tín giaûi trí löïc. Phaùp naøy coù khaû naêng chöùng lyù thaät töôùng töùc laø phaùp voâ sôû uùy cuûa Nhö Lai, chæ coù Phaät môùi bieát ñöôïc.

Neáu coù Tyø-kheo hoaëc Thanh vaên naøo noùi ñuùng nhö vaày: “Con ñoái vôùi phaùp tín giaûi trí löïc naøy, hieåu roõ nhö thaät, tinh taán khoâng hö voïng, lìa caùc traàn caáu”.

Laïi noùi: Con coù theå kheùo thuyeát giaûng. Con kheùo ñieàu phuïc. Con seõ thuyeát phaùp. Nay ñaõ ñuùng luùc. Ñaây laø phaùp toái thaéng laøm cho ngöôøi khaùc nöông töïa, chaân thaät nhö theá neân phaûi tu hoïc, neân phaûi sieâng thöïc haønh”.

Laïi noùi: “Neân bieát nhö vaäy! Phaùp naøy toái thöôïng toái toân khoâng coù phaùp naøo saùnh baèng. Neân thaáy nhö vaäy, nghe nhö vaäy, hieåu nhö vaäy, bieát nhö vaäy.”

Ñöùc Phaät baûo caùc Tyø-kheo:

–Caùc oâng neân bieát! Neáu coù Thanh vaên noùi lôøi nhö vaäy töùc laø hö voïng, chaúng thaáy nhö vaäy, chaúng nghe nhö vaäy, chaúng hieåu nhö vaäy, chaúng bieát nhö vaäy. Vì sao? Vì phaùp naøy laø chaân lyù cuûa chö Phaät, chæ coù Phaät môùi hieåu thaáu, khoâng ñoàng vôùi phaùp Thanh vaên.

Ñöùc Phaät baûo caùc Tyø-kheo:

–Phaùp tín giaûi aáy laø naêm Löïc, möôøi Löïc cuûa Nhö Lai.

Nhöõng gì laø naêm? Ñoù laø Tín löïc, Taán löïc, Nieäm löïc, Ñònh löïc vaø Tueä löïc. Phaùp tín giaûi ñaày ñuû naêm Löïc naøy.

Laïi nöõa, Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc coù ñaày ñuû möôøi Löïc vi dieäu coù theå hieåu roõ voâ thöôïng xöù cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû, kheùo chuyeån phaùp luaân cho chuùng sinh.

Theá naøo goïi laø möôøi Löïc cuûa Nhö Lai?

Nghóa laø ñoái vôùi xöù hay chaúng phaûi xöù ñeàu hieåu bieát nhö thaät.

Vaäy ñoái vôùi xöù hay chaúng phaûi xöù neáu nhö thaät bieát, ñoù laø trí löïc thöù nhaát cuûa Nhö Lai. Nhöng ñoái vôùi trí löïc naøy, neáu Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc thì coù theå bieát ñöôïc coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo vaän chuyeån baùnh xe dieäu phaùp cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, trí löïc cuûa Nhö Lai ñoái vôùi quaû baùo, nhaân duyeân, haønh nghieäp caùc phaùp quaù khöù, hieän taïi, vò lai ñeàu bieát nhö thaät. Nhö vaäy, Nhö Lai ñoái vôùi nhaân duyeân, quaû

baùo, haønh nghieäp caùc phaùp quaù khöù, hieän taïi, vò lai ñeàu nhö thaät bieát roài. Ñaây laø trí löïc thöù hai cuûa Nhö Lai.

Vaäy, trí löïc naøy, neáu Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc, coù theå bieát ñöôïc coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai ñoái vôùi thieàn ñònh, giaûi thoaùt Tam-muoäi cho ñeán nghieäp khoå phieàn naõo ñeàu ñöôïc thanh tònh, hieåu bieát nhö thaät. Nhö vaäy, Nhö Lai ñoái vôùi thieàn ñònh, giaûi thoaùt Tam-muoäi cho ñeán nghieäp khoå phieàn naõo ñeàu ñaõ ñöôïc thanh tònh, ñaõ hieåu bieát roõ nhö thaät roài. Ñaây laø trí löïc thöù ba cuûa Nhö Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh giaùc ñaày ñuû trí löïc naøy coù theå bieát ñöôïc choã voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai ñoái vôùi taát caû caên haønh cuûa chuùng sinh ñeàu bieát ñuùng nhö thaät. Do vaäy, Nhö Lai ñoái vôùi caùc loaïi caên haønh cuûa chuùng sinh ñeàu ñaõ bieát nhö thaät. Ñaây laø trí löïc thöù tö cuûa Nhö Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, neáu Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc naøy thì môùi coù theå hieåu bieát coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai ñoái vôùi caùc söï tin hieåu cuûa chuùng sinh ñeàu bieát nhö thaät. Nhö vaäy, Nhö Lai ñoái vôùi caùc loaïi hieåu bieát cuûa chuùng sinh ñeàu bieát nhö thaät roài. Ñaây laø trí löïc thöù naêm cuûa Nhö Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, neáu Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc naøy thì môùi coù theå bieát roõ coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai ñoái vôùi caùc loaïi caûnh giôùi ñaõ bieát roõ nhö thaät. Ñaây laø trí löïc thöù saùu cuûa Nhö Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, neáu Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc naøy thì môùi coù theå hieåu bieát coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai ñoái vôùi taùnh duïc laïc cuûa chuùng sinh ñeàu bieát nhö thaät. Nhö vaäy, Nhö Lai ñoái vôùi taùnh duïc laïc cuûa chuùng sinh ñaõ bieát roõ nhö thaät. Ñaây laø trí löïc thöù baûy cuûa Nhö Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, neáu Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc naøy thì môùi coù theå bieát roõ coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö tö kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai nhôù nghó voâ bieân phaùp haønh trong quaù khöù nghóa laø moät ñôøi, möôøi ñôøi, traêm ñôøi, ngaøn ñôøi vaø traêm ngaøn ñôøi cho ñeán voâ löôïng, voâ bieân kieáp taêng, kieáp giaûm. Trong soá ñôøi, soá kieáp nhö vaäy chuùng sinh coù teân goïi, doøng hoï, aên, uoáng, khoå, vui, maïng soáng daøi, ngaén hoaëc laïi soáng laâu daøi, cheát ñaây sinh kia, cheát kia sinh ñaây. Nhö vaäy, theå töôùng nghieäp duïng, voâ löôïng voâ bieân caùc vieäc quaù khöù Nhö Lai ñeàu nhôù nghó. Nhö vaäy Nhö Lai ñoái vôùi voâ bieân haønh phaùp trong quaù khöù aáy nghóa laø moät ñôøi, möôøi ñôøi, traêm ñôøi, ngaøn ñôøi vaø traêm ngaøn ñôøi cho ñeán voâ löôïng, voâ bieân kieáp taêng, kieáp giaûm, soá ñôøi, soá kieáp nhö vaäy, chuùng sinh coù teân goïi, doøng hoï, aên, uoáng, khoå, vui, maïng soáng daøi, ngaén hoaëc laïi soáng laâu, cheát ñaây sinh kia, cheát kia sinh ñaây. Nhö vaäy, theå töôùng nghieäp duïng, voâ löôïng voâ bieân caùc vieäc quaù khöù ñeàu bieát roõ nhö thaät. Ñaây laø trí

löïc thöù taùm cuûa Nhö Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, do Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc naøy neân môùi coù theå bieát roõ coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai duøng Thieân nhaõn thanh tònh vöôït xa Nhuïc nhaõn xem theá gian thaáy taát caû chuùng sinh, sinh, dieät, xaáu, ñeïp, giaøu, ngheøo, sang, heøn, caùc nghieäp ñaõ taïo, ôû coõi aùc, coõi thieän cho ñeán chuùng sinh taïo ñuû nghieäp baát thieän töø thaân, mieäng, yù, huûy baùng Thaùnh hieàn, taø kieán, taïo nghieäp baát thieän, haønh phaùp baát thieän ñeàu töø taø nhaân sinh khôûi. Do nhaân duyeân taø naøy neân sau khi qua ñôøi, ñoïa vaøo coõi aùc, chòu khoå ôû ñòa nguïc.

Laïi nöõa, chuùng sinh nhôø thaân, mieäng, yù haønh möôøi nghieäp thieän, khoâng cheâ Hieàn thaùnh, phaùt khôûi chaùnh kieán, taïo caùc nghieäp thieän, haønh caùc phaùp thieän ñeàu töø chaùnh nhaân sinh khôûi. Do nhaân duyeân chaùnh kieán naøy neân sau khi qua ñôøi, sinh leân coõi trôøi, ñöôïc laøm Thieân töû. Caùc phaùp nhö vaäy, Nhö Lai ñeàu bieát roõ nhö thaät. Cuõng vaäy, Nhö Lai duøng Thieân nhaõn thanh tònh vöôït xa Nhuïc nhaõn xem khaép theá gian thaáy taát caû chuùng sinh, sinh, dieät, ñeïp, xaáu, giaøu, ngheøo, sang, heøn, taïo taùc caùc nghieäp, ôû coõi laønh, coõi aùc, cho ñeán chuùng sinh taïo caùc nghieäp baát thieän töø thaân, mieäng, yù, huûy baùng Hieàn thaùnh, phaùt khôûi taø kieán, taïo nghieäp baát thieän, haønh phaùp baát thieän ñeàu töø taø nhaân sinh khôûi. Do nhaân duyeân taø kieán naøy neân sau khi qua ñôøi, ñoïa vaøo coõi aùc, thoï khoå ñòa nguïc.

Laïi nöõa, coù chuùng sinh nhôø thaân, mieäng, yù haønh möôøi nghieäp thieän, khoâng cheâ Hieàn thaùnh, phaùt khôûi chaùnh kieán, taïo caùc nghieäp thieän, haønh caùc phaùp thieän. Do nhaân duyeân chaùnh kieán naøy neân sau khi qua ñôøi, sinh leân coõi trôøi, ñöôïc laøm Thieân töû.

Caùc vieäc nhö vaäy, Nhö Lai ñeàu bieát roõ nhö thaät. Ñaây laø trí löïc thöù chín cuûa Nhö

Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, caùc Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû

trí löïc naøy neân coù theå bieát roõ coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû, kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Laïi nöõa, Nhö Lai ñoaïn taän caùc phaùp laäu, ñöôïc voâ laäu giaûi thoaùt, trí tueä giaûi thoaùt, töï duøng thaàn thoâng, roõ bieát caùc phaùp, sinh ñaõ döùt, phaïm haïnh ñaõ laäp, vieäc laøm ñaõ xong, khoâng thoï thaân sau nöõa. Caùc vieäc nhö vaäy, Nhö Lai ñeàu bieát roõ nhö thaät. Cuõng vaäy, Nhö Lai ñoaïn taän caùc laäu hoaëc, ñöôïc voâ laäu giaûi thoaùt, trí tueä giaûi thoaùt, töï duøng thaàn thoâng, roõ bieát caùc phaùp, sinh ñaõ döùt, phaïm haïnh ñaõ laäp, vieäc laøm ñaõ xong, khoâng thoï thaân sau nöõa. Caùc vieäc nhö vaäy Nhö Lai bieát roõ nhö thaät roài. Ñaây laø trí löïc thöù möôøi cuûa Nhö Lai.

Vaäy, ñoái vôùi trí löïc naøy, do caùc Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaày ñuû trí löïc naøy neân coù theå bieát roõ coõi voâ thöôïng cuûa Phaät, ôû trong ñaïi chuùng roáng tieáng roáng sö töû kheùo chuyeån dieäu phaùp luaân cho chuùng sinh.

Baáy giôø, Ñöùc Phaät baûo caùc Tyø-kheo:

–Ñoái vôùi thaàn löïc thò hieän ôû xöù vaø chaúng phaûi xöù cuûa Nhö Lai kia, neáu coù ngöôøi hoûi: “Taïi sao ôû trong xöù, chaúng phaûi xöù Nhö Lai coù trí löïc ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát, cho ñeán thaønh Ñaúng chaùnh giaùc? Caùc oâng neân traû lôøi ñuùng nhö thaät.

Laïi nöõa, coù trí löïc töï nghieäp cuûa chuùng sinh. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc nghieäp ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì phaûi traû lôøi ñuùng nhö vaäy.

Laïi nöõa, coù thieàn ñònh giaûi thoaùt Tam-muoäi. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc thieàn ñònh ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng Chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân traû lôøi ñuùng nhö vaäy.

Laïi nöõa, coù trí löïc caùc loaïi caên taùnh cuûa chuùng sinh. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc caên taùnh ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân nhö thaät ñaùp.

Laïi nöõa, coù trí löïc caùc loaïi tin hieåu cuûa chuùng sinh. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc tín giaûi ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân traû lôøi ñuùng nhö thaät.

Laïi nöõa, coù trí löïc caùc caûnh giôùi cuûa chuùng sinh. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc giôùi ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng Chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân traû lôøi ñuùng nhö söï thaät.

Laïi nöõa, coù trí löïc duïc laïc cuûa chuùng sinh. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc duïc laïc ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng Chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân traû lôøi ñuùng nhö söï thaät.

Laïi nöõa, coù trí löïc nhôù nghó veà quaù khöù. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc nhôù nghó ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân traû lôøi ñuùng nhö thaät.

Laïi nöõa, coù caùc phaùp sinh dieät cuûa chuùng sinh. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc Thieân nhaõn ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân traû lôøi ñuùng nhö thaät.

Laïi nöõa, coù trí löïc dieät heát laäu hoaëc. Taïi sao Nhö Lai duøng trí löïc laäu taän ñeå thaáy, nghe, hieåu, bieát cho ñeán thaønh Ñaúng chaùnh giaùc? Neáu coù ngöôøi hoûi thì neân traû lôøi ñuùng nhö thaät.

Ñöùc Phaät daïy caùc Tyø-kheo:

–Trí löïc ôû xöù chaúng phaûi xöù naøy, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi khoâng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc nghieäp naøy, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc thieàn ñònh giaûi thoaùt Tam-muoäi, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc caùc caên cuûa chuùng sinh, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc caùc loaïi tín giaûi cuûa chuùng sinh, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc caûnh giôùi cuûa taát caû chuùng sinh, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc duïc laïc cuûa chuùng sinh, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc tuùc maïng naøy, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc Thieân nhaõn naøy, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Trí löïc laäu taän naøy, ta chæ giaûng noùi cho ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh maø khoâng giaûng noùi cho ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh.

Ñöùc Phaät baûo caùc Tyø-kheo:

–Ngöôøi kheùo tu thieàn ñònh laø chaùnh ñaïo. Ngöôøi chaúng kheùo tu thieàn ñònh laø taø ñaïo. Vì vaäy, caùc ngöôøi phaûi neân bieát roõ. Ñöùc Phaät noùi kinh naøy xong, caùc Tyø-kheo nghe lôøi

Phaät daïy ñeàu tín thoï phuïng haønh.

